



e-mail do redakcji:
ssm@poczta.fm

Nakład: 12 500



396/2026
GAZETA
BEZPŁATNA

GAZETA SIEMIANOWICKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

MOJA SPÓŁDZIELNIA

Na
stronach:

Jak oszczędzać na energii

O zastrzeżeniu numeru PESEL

Remonty bieżące i przed sezonem grzewczym

XXII Święto Bytkowa

Dzieci brykały najbardziej

Jak co roku od ponad 20 lat, we wrześniu, Rynek Bytkowski wypełnia spółdzielcza estrada, ławki oraz zaplecze gastronomiczne. Występują artyści znani i tacy, którzy stawiają dopiero pierwsze kroki na swojej muzycznej ścieżce. Dla mieszkańców Bytkowa i okolic to świetna okazja do rozerwania się na wolnym powietrzu. Tak też było w pierwszą sobotę tego miesiąca.

Czytaj więcej str. 13



Straż Miejska a działania

Osiedlowe śmietniska, problemy z parkowaniem, zwierzęta dzikie i zagubione - czyli o tym co nas denerwuje, martwi i o metodach rozwiązywania poszczególnych problemów

rozmawiamy z Januszem Kuklokiem - zastępcą komendanta Straży Miejskiej w Siemianowicach Śląskich

Czytaj str. 8



To ich wakacyjne wspomnienia

- W letnich półkoloniach organizowanych w spółdzielczym Domu Kultury „Chemik” przez cały okres wakacji wzięło udział - w podziale na turnusy - około 120 dzieci w wieku 7-12 lat. Około 70% z nich pierwszy raz.
- Najwięcej pozytywnych emocji uczestnikom dostarczyły wycieczki krajoznawcze i wyjścia na basen.
- Siemianowicka Spółdzielnia Mieszkaniowa, w ramach działalności społeczno-kulturalnej, zaprasza do korzystania z oferty Domu Kultury „Chemik” całorocznie i już teraz zapowiada organizację półkolonii dla dzieci w ferie zimowe.

Czytaj str. 16

@ E-korespondencja ze Spółdzielnią @

Przypominamy o możliwości zmiany formy korespondencji z Siemianowicką Spółdzielnią Mieszkaniową z tradycyjnej listownej na e-mailową.

Druk dostępny jest na stronie internetowej Spółdzielni w zakładce:

Do pobrania - zgodanamaile.pdf
Wypełnione oświadczenie można składać: w biurze Zarządu SSM, Administracji Osiedlowej lub e-mailowo w formie skanu dokumentu na adres:
czynsze@ssm.siemianowice.pl

Zielony Konkurs 2026

Nie tylko podlewanie

- Nadal można przekazywać zgłoszenia w ramach „Zielonego Konkursu” adresów w SSM, gdzie jest ukwiecony balkon lub zadbane ogródki: ssm@poczta.fm lub sms 661 229 858 albo w administracji osiedla.
- Ten rok dla osób prowadzących przydomowe ogródki i kwiatne balkony nie należy do najłatwiejszych.
- O czym nie należy zapomnieć pielęgnując ogródek albo balkon tudzież kiedy nosimy się z zamiarem zaadaptowania skrawka zieleni pod blokiem.

Powolutku kończy się lato i mamy nadzieję, że rośliny, jakimi opiekowaliśmy się miesiącami zdobić nam będą nasze balkony i przydomowe ogródki jeszcze dłużej, pomimo po-

i parapetów zostały zniszczone. Nie było mnie niestety w domu. Zachowały się tylko naścienne wiszące. Pocieszam się tym, że na przyszłość jestem już bardziej świadoma i na skrajne warunki jakie są

mu w dużym stopniu zapobiec. Jeśli rośliny nie zostały skrajnie dotknięte przez warunki atmosferyczne, możemy przedłużyć im żywotność. Kluczowe w tym (i nie tylko) okresie jest **zasilanie**, o czym nie-



Jana Pawła II 21



Przyjaźni 26

godowych zawirowań. Późnym latem i jesienią faktycznie jeszcze może być pięknie. Tylko musimy wiedzieć co robić i czego nie przegapić!

Sezon skrajności i jedna wskazówka

Kiedy natura płata figle, trudno nie poczuć rozczarowania. Ten rok dla osób prowadzących przydomowe ogródki i kwiatne balkony nie należy do najłatwiejszych. Przekonała się o tym między innymi **pani Katarzyna z ulicy Przyjaźni**: - Mój balkon z kwiatami ma już ponad 5 lat. Zaangażowałam się w niego bardziej, kiedy w czasie pandemii koronawirusa firma przeniosła nas w tryb pracy zdalnej. Okazało się, że ta decyzja wniosła do naszego domu trochę świeżości, bo odtąd balkon zawsze posiada kwiaty i stał się ważnym miejscem. Muszę jednak przyznać, że ten sezon okazał się wyjątkowo trudny dla utrzymania roślin. Najpierw czerwcowe upały, a zaraz po nich chłodne dni i noce, podczas których temperatura spadała nawet poniżej 10 stopni Celsjusza. Takie skrajności odbiły się na wyglądzie roślin. W końcu przyszedł feralny 17. sierpnia i grad, który pozbawił rośliny kwiatów i liści. Wszystkie rośliny jakie wystawały delikatnie poza obręb balkonu



Walerego Wróblewskiego 63

prognozowane, lepiej rośliny schować do środka, nawet jakby miało do niczego nie dojść - konkluduje mieszkanka.

(Do)jesienne odbicie

Schylek sezonu letniego i początek jesieni to nie powód, by od razu rezygnować z szaty kwiatnej balkonu czy przy-

domowego ogródka. To prawda - wiele roślin traci w tym czasie swoje walory ozdobne, ale - jak poradzono nam w jednej z bytkowskich kwaciarni: można te-
którzy zapominają albo po prostu nie wiedzą. - Tak jak człowiek, aby przeżyć w zdrowiu potrzebuje zarówno wody, jak i pożywienia zawierającego składniki odżywcze, tak rośliny również tego potrzebują. Na samej wodzie prawdopodobnie stracą swoje piękne kolory a na ich utrzymaniu przecież nam teraz zależy. Warto zaopatrzyć się na przykład w nawozy wieloskładnikowe zawierające w składzie azot, potas, fosfor, które rozcieńczalne są z wodą. Nie przesadzając oczywiście z tym odżywianiem. Dzięki temu rośliny będą silniejsze i są w stanie przetrwać zmieniające się warunki atmosferyczne - tłumaczy sprzedawca z kilkudziesięcioletnim stażem w ogrodnictwie. Dopowiada zarazem: - Oczywiście są też zwolennicy używania bardziej naturalnych nawozów - pochodzenia naturalnego. Zgoda, jednak o ile w polu, na działce czy w ogrodach jest to realne do realizacji, tak na balkonie w bloku spółdzielczym czy nawet pod balkonami budynku w ogródku może być problem przez zapach, jaki temu towarzyszy i możliwy konflikt międzysąsiedzki.
Innym sposobem na wydłużenie „życia” kwiatnego balkonu czy ogródka jest po prostu obsadzenie go roślinami charakterystycznymi dla tej pory roku. Dobrze o tej porze roku radzą sobie wrzosy, wrzośce, lawendy, jesienne bratki czy chryzantemy. rg

Jeśli nosisz się z zamiarem

nasadzeń w pobliżu budynku pamiętaj o:

- ✓ Uprzedzeniu o tym osiedlowej administracji - bo to zarządca terenu,
- ✓ Zapytaniu o zdanie sąsiadów - bo to mienie wspólne,
- ✓ Zobowiązaniu się do uporządkowania terenu w przypadku zdarzeń losowych,
- ✓ Odpady zielone wyrzucać do BIOpojemnika lub zielonego worka. Możesz spytać o ich dostępność swoją administrację.

domowego ogródka. To prawda - wiele roślin traci w tym czasie swoje walory ozdobne, ale - jak poradzono nam w jednej z bytkowskich kwaciarni: można te-

Zarząd Siemianowickiej Spółdzielni Mieszkaniowej
informuje: w każdy poniedziałek od 13:00 do 17:00 w siedzibie Zarządu
 - ul. Bohaterów Westerplatte 20, pokój 50
 - **członkowie Zarządu przyjmują Mieszkańców na dyżurze.**
 Zamierzających przekazać swoje wnioski, uwagi lub złożyć skargę
 oczekuje Prezes Zarządu lub jego Zastępcy.

Członkowie Rad Osiedli zapraszają

W określone dni i godziny, zazwyczaj przy okazji comiesięcznych posiedzeń Rad Osiedlowych, można przyjść, przedstawić problemy, pomysły lub rozwiązania, które dotyczą naszej Spółdzielni.

Głos Rad Osiedli ma znaczenie między innymi przy ustalaniu priorytetów rocznych planów remontów czy kierunków działania w bliższej lub dalszej perspektywie. Rada Osiedla to też organ doradczy SSM. Jej członkowie to równocześnie mieszkańcy osiedli spółdzielczych.

Osiedle „Węzłowiec”

- każdy trzeci wtorek miesiąca przed zebraniem w godzinach 16:30-17:30 (pawilon usługowo-handlowy przy ulicy W. Wróblewskiego 67, p. 29.)

Osiedle „Chemik”

- każdy pierwszy poniedziałek miesiąca w godzinach 16:00-17:00 w sali konferencyjnej RO przy administracji (ul. ks. Kapicy 15)

Osiedle „Bańgów”

- w każdy trzeci poniedziałek miesiąca w godzinach 17:00-18:00 w sali konferencyjnej RO przy administracji (ul. Wł. Reymonta 20).

Osiedle „Michałkowice”

- każdy drugi poniedziałek miesiąca od 16:00 (siedziba administracji)

Osiedle „Młodych”

- pierwszy poniedziałek miesiąca w godzinach 16:00-17:00 (siedziba administracji)

Osiedle „Centrum”

- każdy pierwszy poniedziałek miesiąca w godzinach 16:00-17:00 (siedziba administracji)

Osiedle im J. Tuwima

- każdy drugi poniedziałek miesiąca 16:00-17:00 (siedziba administracji)

Godziny pracy Spółdzielni, w tym administracji - kontakt telefoniczny:
poniedziałek 7:00-17:00; wtorek, środa, czwartek 7:00-15:00, piątek 7:00-13:00

Godziny pracy poszczególnych działów, patrz obok: Ważne telefony.

W sprawach pilnych, poza godzinami pracy kontaktujemy się z Pogotowiem Technicznym SSM

POGOTOWIE TECHNICZNE SSM - tel. 602 672 890 DYŻURUJE:
poniedziałek 17⁰⁰-20⁰⁰; wtorek, środa, czwartek 15⁰⁰-20⁰⁰;
piątek 13⁰⁰-20⁰⁰; sobota 8⁰⁰-20⁰⁰; niedziela 8⁰⁰-20⁰⁰

Poza godzinami pracy zarówno Spółdzielni, jak i Pogotowia Technicznego w sprawach awaryjnych kontaktujemy się z Miejskim Centrum Zarządzania Kryzysowego - 32 220-01-80

WAŻNE TELEFONY

Centrala SSM 32-6091-400
Sekretariat SSM 32-6091-401
 sekretariat@ssm.siemianowice.pl
Dział GZM 32-6091-405

Dział Członkowsko-Mieszkaniowy i Lokali Użytkowych
 32-6091-496
 dz.czlonkowski@ssm.siemianowice.pl

poniedziałki: godz. 10:00-17:00
 wtorki, środy: godz. 10:00-14:30
 piątki: godz. 8:00-12:30

Dział Czynszów czynsze@ssm.siemianowice.pl

poniedziałki: godz. 7:30-17:00 32-6091-490
 wt. śr.: godz. 7:30-14:30 32-6091-495
 piątki: godz. 7:30-13:00 32-6091-497

Rozliczenia C.O. 32-6091-480

Dział Ekonomiczny 32 6091-431

Dział Wkładów Mieszkaniowych 32-6091-494

poniedziałki: godz. 11:00-17:00
 wtorki: godz. 10:00-14:30
 środy: godz. 7:30-14:30
 piątki: godz. 10:00-13:00

Biuro Rozliczeń Energii Ciepłej i Innych Mediów SSM tel. 32-6091-480

rozliczenia c.o. biuro_rozliczen@ssm.siemianowice.pl
 rozliczenia wody woda@ssm.siemianowice.pl

Pogotowie TECHNICZNE SSM 602 672 890
Pogotowie DŹWIGOWE (całodobowe) 730 330 713

POGOTOWIE ELEKTRYCZNE:

Chorów 991, 32-303-09-91

POGOTOWIE CIEPŁOWNICZE:

godz. 22:00-7:00 993

POGOTOWIE WOD-KAN, SIECI ULICZNEJ:

Siemianowice Śl. 32-220-01-80

POGOTOWIE GAZOWE: 992

URZĄD MIASTA

ul. Jana Pawła II 32-760-52-00
 ul. Michałkowska 32-760-54-00
 Straż Miejska 986

Policja 112
 Straż Pożarna 112
 Pogotowie Ratunkowe 999, 112

MIEJSKIE CENTRUM ZARZĄDZANIA KRYZYSOWEGO 32-220-01-80

Ośrodek Interwencji Kryzysowej w Siemianowicach Śl.
 ul. Fitznerów 3 tel. 32 762 81 00, tel./fax 32 762 81 44
 sekretariat@oik.siemianowice.pl, psycholog@oik.siemianowice.pl
 www.oik.siemianowice.pl

Fundacja ITAKA - Centrum wsparcia dla osób w stanie kryzysu psychicznego (całodobowy numer) 800 702 222

Polski Związek Niewidomych - koło Siemianowice Śl. 663 537 941

Dom Kultury „Chemik” 32-228-20-90

ADM – telefony i adresy e-mailowe
„BAŃGÓW” tel. 32-228-13-01 ➤
 bangow@ssm.siemianowice.pl
„CENTRUM” tel. 32-228-17-39 ➤
 centrum@ssm.siemianowice.pl
„CHEMIK” tel. 32-228-57-78 ➤
 chemik@ssm.siemianowice.pl
„MICHAŁKOWICE” tel. 32-228-57-38 ➤
 michalkowice@ssm.siemianowice.pl
„MŁODYCH” tel. 32-228-39-47 ➤
 mlodych@ssm.siemianowice.pl
„TUWIMA” tel. 32-228-45-47 ➤
 tuwim@ssm.siemianowice.pl
„WĘZŁOWIEC” tel. 32-228-52-52 ➤
 wezlowiec@ssm.siemianowice.pl



kompleksowe
PRZEPROWADZKI
MIESZKAŃ-BIUR

utyliczacja mebli, sprzętu AGD, itp.

☎ 32 220 64 27 kom. 531 944 531

s-574/3-23

Reklama w MS dociera do blisko

12.500

mieszkań w Siemianowicach Śl.

Drobne: 1,47 zł/słowo

Ramkowe: od 30,12 zł

Modułowe: od 145,18 zł

(5,7x5 cm)

32 60 91 405

sekretariat@ssm.siemianowice.pl

Po każdym wycieku większej ilości danych osobowych, gdy temat staje się nośny dodatkowo przez wszelkie maści media - tak jak to było w pierwszej połowie sierpnia, kiedy poprzez cyberatak skradziono dane medyczne na bezprecedensową skalę, około 19 mln obywateli Polski - wraca powtarzane na okrągło hasło: **Zastrzeż swój numer PESEL!** Jak to zrobić, gdy przez Internet nie jesteśmy w stanie sobie poradzić? Jakie blokady nakłada zastrzeżenie PESEL? Czy wypłacimy pieniądze z banku i nadal załatwimy sprawę w Urzędzie albo Spółdzielni?

Słowo o zastrzeżeniu numeru PESEL

Przez Internet

Aby skorzystać z usługi, potrzebujesz **Profilu Zaufanego**, podpisu kwalifikowanego, e-dowodu lub danych do logowania do bankowości elektronicznej.

- Kliknij przycisk Zastrzeż PESEL lub cofnij zastrzeżenie i zaloguj się. System przeniesie cię do **mObywatel.gov.pl**
- Wybierz Zastrzeż PESEL lub Cofnij zastrzeżenie. Polecenie aktywuje się od razu.
- Jeśli chcesz cofnąć zastrzeżenie numeru PESEL, możesz to zrobić:

- ✧ bezterminowo
- ✧ określić datę i godzinę, kiedy system automatycznie zastrzeże ponownie twój numer PESEL.

Gdy wolimy „osobiście”

Aby zastrzec PESEL w Urzędzie Miasta Siemianowice Śląskie, należy zabrać ze sobą dowód osobisty lub paszport oraz wniosek o zastrzeżenie numeru PESEL albo cofnięcie zastrzeżenia numeru PESEL, który jest dostępny na **gov.pl** i udać się do Urzędu Miasta przy ulicy **Jana Pawła II 10**, pokój nr 6 na parterze. Numer kontaktowy w razie pytań: 32 760-52-57 lub 58. Jeśli nie chcesz wypełniać samodzielnie wniosku z Internetu, możesz poprosić urzędnika, aby wydrukował wypełniony wniosek z systemu. Usługa realizowana jest od razu.

Co daje zastrzeżenie PESEL?

Zastrzeżenie numeru PESEL ma chronić osoby prywatne przed finansowymi skutkami kradzieży ich danych. Zastrzeżenie numeru PESEL sprawia, że nikt nie weźmie na ciebie kredytu, na-



Czy wiesz, że...

- Pomysł powiązania ludzi z numerami jako pierwsze wprowadziły Stany Zjednoczone. W 1935 roku każdy obywatel USA otrzymał unikalny numer opieki społecznej, co było częścią planu wychodzenia z kryzysu realizowanego przez prezydenta Franklina D. Roosevelta,
- system PESEL w Polsce wprowadzono w 1977 roku, kiedy uruchomiono Centralny Ośrodek Informatyki i rozpoczęto pilotażowe nadawanie numerów na warszawskiej Woli.
- Pierwszych sześć cyfr numeru PESEL wskazuje rok, miesiąc, dzień urodzenia,
- cyfry 7 do 10 to numery porządkowe,
- dziesiąta cyfra określa płeć - liczby parzyste oraz zero oznaczają kobietę, a nieparzyste mężczyznę,
- ostatnia cyfra to tzw. suma kontrolna, która pozwala komputerom sprawdzić, czy ciąg cyfr został wpisany poprawnie.

wet jeżeli posiada twoje dane. Nie doprowadzi też do podpisania aktu notarialnego, który mógłby zostać wykorzystany przeciwko tobie. Chroni to również przed przestępstwami „na babcię” czy „na dziadka” i wyłudzeniem danych za pomocą prostych zabiegów socjotechnicznych, na przykład przez telefon. Na to zjawisko, poprzez różne materiały prewencyjne, systematycznie staramy się Państwa na łamach „MS” uwrażliwiać.

Z zastrzeżonym numerem PESEL

naadal możesz:

- ✓ zarejestrować się do lekarza,
- ✓ zrealizować receptę,
- ✓ wypłacić środki w bankomacie,
- ✓ zlecić przelew bankowy,
- ✓ wyjechać za granicę,
- ✓ załatwić sprawę urzędową,
- ✓ zgłasować w wyborach powszechnych.

Kiedy cofnąć zastrzeżenie

Zastrzeżenie numeru PESEL musimy cofnąć, kiedy np. chcemy podpisać umowę z instytucjami finansowymi, w tym bankami - np. kiedy zawieramy umowę o kredyt lub dokonujemy zakupu z płatnością ratą. PESEL nie może pozostać zastrzeżony też wtedy, gdy podpisujemy umowę o kupnie lub sprzedaży nieruchomości albo gdy zawieramy umowę z operatorami telekomunikacyjnymi.

Od 1 czerwca 2024 roku instytucje finansowe (np. banki) mają obowiązek weryfikować, czy numer PESEL jest zastrzeżony przy zawieraniu np. umowy kredytu lub pożyczki. rg

BEZA I CHMIEL

Zapraszamy do organizacji wydarzeń rodzinnych i spotkań w lokalu Beza i Chmiel w sali na wyłączność!

JESTEŚMY IDEALNYM MIEJSCEM NA ORGANIZACJĘ:

- STYP
- JUBILEUSZY
- KOMUNII
- URODZIN / CHRZCIN / ROCZKÓW
- IMPREZ FIRMOWYCH
- SPOTKAŃ TOWARZYSKICH

WYKONUJEMY RÓWNIEŻ TORTY / CIASTA / SŁODKIE STOŁY NA WYNOS

Numer do kontaktu: 577 211 455
e-mail: bezaichmiel@gmail.com

Adres: ulica Stęślickiego 8, Siemianowice Śląskie
Znajdujemy się na osiedlu Młodych, na Placu Lawendowym

Godziny otwarcia:
poniedziałek - czwartek 11.00 - 20.00
piątek - niedziela 11.00 - 21.00

BEZA i Chmiel
KAWIARNIA I PUB

s-570/12-24

NIERUCHOMOŚCI

NR LICENCJI 12985

- ✓ SKUP MIESZKAŃ ZA GOTÓWKĘ
- ✓ SKUTECZNE POŚREDNICTWO, DORADZTWO

41-106 Siemianowice Śląskie
ul. W. Wróblewskiego 19
tel. 32 608-07-14,
509 498 648

s-25007.18

MIESIĘCZNIK SIEMIANOWICKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

Adres redakcji: 41-106 Siemianowice Śl., ul. Boh. Westerplatte 20, tel. 32-6091-400, 32-6091-405, e-mail redakcji: ssm@poczta.fm Redaguje zespół. Redaktor naczelny: Rafał Grzywocz. Druk: „Kolumb”, Chorzów. Nakład: 12 500 egzemplarzy. Materiały i listy prosimy nadsyłać na adres redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Redakcja nie zawsze zgadza się z opiniami, poglądami czytelników, zamieszczonymi na łamach. Część tekstów powstała przy użyciu LLM. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca i zastrzega prawo do dokonywania skrótów w listach i nadsyłanych tekstach. **Ogłoszenia drobne** przyjmowane są w Dziale GZM (32-6091-405) oraz wszystkich administracjach SSM do 20. każdego miesiąca Wydawca - „PIR”, tel. 661 229 858. Numer zamknięto 8. września 2026 r.

Małe błędy, które kosztują setki złotych rocznie

Jak nie przepłacać za prąd?

- Rachunek za prąd nie zawsze rośnie dlatego, że kupiliśmy nowe, energochłonne urządzenie. Najczęściej winowajcą są drobne błędy, które występują przez bardzo długi czas.
- Telewizor lub komputer włączony całą noc i wtedy gdy nikt go nie ogląda / nie korzysta.
- Sześć halogenów świejących równocześnie.
- Lodówka z nieszczelną uszczelką czy zamrażarka, której od dawna nikt nie rozmrażał.

MOC URZĄDZENIA (kW) X CZAS PRACY W
GODZINACH (H)



=

ZUŻYCIE W kWh
1 kW = 1000W

CZYLI NP. ŻELAZKO O MOCY 2000 W PRACUJĄCE PRZEZ 1
GODZINĘ TO 2,0 kWh, PRACUJĄCE PRZEZ 2 GODZINY TO
4,0 kWh ITD.



1



PLN/kWh

PRZYBLIŻONA, UŚREDNIONA STAWKA 1kWh
W POPULARNEJ TARYFIE G11 TAURON
W 2026 – DLA ŁATWIEJSZYCH OBLICZEŃ.

Żelazko z powyższego przykładu
zużyje prądu za około 4 złote w trakcie
dwóch godzin prasowania



Telewizor, który jest włączony, ale nikt go nie ogląda np. włączony
na noc (pięć godzin dziennie):

0,08kW x 5 h x 365 dni = 146 kWh rocznie ~146 złotych
Warto zadbać o uruchomienie trybu oszczędzania energii



Oszczędności na ładowarkach są
niewielkie. **Przepisy UE ściśle
regulują pobór mocy ładowarek
na tzw. „stand – by”**. Mimo to
warto je wszystkie wpiąć w listwę
antyprzepięciową i wyłączać –
choćby dla ich ochrony przed
skokami napięcia.

Żarówki – tu potencjał do oszczędności jest największy. Jeśli mamy
w domu jeszcze stare halogeny warto wymienić je na LED.
Sześć halogenów o mocy 50 W każdy to 300W. Założmy, że pracują
4 godziny dziennie.

**0,3kW x 4 x 365 dni = 438 kWh rocznie ~438 złotych
rocznie**

Podczas gdy żarówki LED o tej samej mocy świetlnej, ale każda
zużywająca tylko 7W:

**0,042kW x 4 x 365 dni = 61,3 kWh, czyli około 61 złotych
rocznie**

Oszczędność: 438 – 61 = 377 złotych rocznie.



Lodówka i zamrażarka:

Gruba warstwa lodu i uszkodzona/
brudna uszczelka mogą zwiększyć
zużycie prądu przez chłodziarkę
nawet o 20 – 30%. Sprężarka musi
włączać się częściej, żeby utrzymać
zadaną temperaturę.
Przy lodówce o poborze mocy rzędu
250 kWh może to spowodować
około 75 złotych dodatkowego
kosztu rocznie.
Bardzo duże znaczenie ma również
usytuowanie lodówki (np. w pobliżu
kaloryfera)

Komputer stacjonarny np. gamingowy z monitorem
w trakcie rozgrywki potrafi połączyć nawet 500 W. Jednak
pozostawiony włączony np. na noc będzie zużywał nadal
około 50W + 50 – 80 W zużyje monitor. Zadbajmy
o włączenie trybu oszczędzania energii.



Nawet **1000** złotych rocznie – tyle
możemy zyskać na drobnej zmianie
nawyków i usunięciu niewielkich usterek
w domu.



Os. „Bańgów” Os. „Centrum” Os. „Chemik” Os. „Michałkowice” Os. „Młodych” Os. im. J. Tuwima Os. „Węzłowiec”

Remonty bieżące i przed sezonem grzewczym

Roboty remontowe prowadzone są zgodnie z założeniami. Osiedlowe Administracje muszą również dopilnować harmonogramów zadań związanych z przygotowaniem budynków do sezonu grzewczego, bo ten rozpocznie się w ciągu kilku nadchodzących tygodni. Pogoda też potrafi zaskoczyć, co pokazało sierpniowe gradobicie. W takich sytuacjach służby techniczne ADM muszą odpowiednio zareagować.

Osiedle im. Juliana Tuwima

Największym trwającym obecnie przedsięwzięciem remontowym tego osiedla jest termomodernizacja 11-kondygnacyjnego budynku przy ulicy **Wojciecha Korfantego 2**. Firma zewnętrzna dociepla w tej chwili elewację frontową.

Trwające od kilku tygodni w dwuklatkowym budynku przy ulicy **Hermana Wróbla 5** roboty malarskie dobiegają właśnie końca. Niedawno ukończono remont klatki „A”, a obecnie ekipa remontowa zajmuje się (na końcowym etapie) sąsiednią klatką „B”. Wzorem innych klatek schodowych SSM, przed pracami malarskimi, uporządkowano instalacje teletechniczne na korytarzach, przenosząc je do wspólnych kanałów kablowych. Elementem remontu jest także wymiana instalacji domofonowej.

Równolegle w innej części osiedla, na budynku przy ulicy **Określonej 8** trwa remont balkonów. W planach dwa piony balkonowe, z czego jeden od strony północnej jest już właściwie gotowy, a front robót ma miejsce od strony południowej. Istotną zmianą konstrukcji balkonowej jest demontaż starych, betonowych płyt balkonowych i w to miejsce mocowanie balustrad stalowych, ocynkowanych ognioowo, o wysokości 110 cm.

Duży procent budynków osiedla „Tuwima” posiada dźwigi osobowe. Plany remontowe regularnie zawierają pozycje dotyczące wind - czy to ich wymiany, czy konserwacji elementów. Aktualnie roboty związane z wymianą dźwigu osobowego prowadzone są przy ulicy **Hermana Wróbla 6B**. Docelowo wymieniona zostanie kabina osobowa, drzwi windowe na wszystkich piętrach oraz układ sterowania.

Inne zlecone przez administrację zadania, to między innymi roboty instalacyjne w budynkach. Tylko w minionych czterech tygodniach wymieniono:

- ✓ pion instalacji wodnej - ul. **W. Korfantego 4B**,
- ✓ poziom instalacji wodnej - ul. **W. Korfantego 1B, Określonej 6**.



Administracja zleciła też uzupełnienie ubytków w osiedlowych drogach administrowanych przez SSM, m.in. przy ulicach:

- ✓ **W. Korfantego 16**,
- ✓ **H. Wróbla 11** - przy pawilonie usługowo-handlowym.

Osiedle „Chemik”

Kolejne miesiące roku przynoszą kontynuację prac związanych z pomiarami i ewentualną naprawą instalacji odgromowych budynków. W minionych tygodniach miało to miejsce na wysokim budynku przy ulicy **Walerego Wróblewskiego 69**. Przy tym samym adresie uzupełniono tynki i zabezpieczono wloty boczne kominowe.

Robót dekarских na przestrzeni ostatnich tygodni było więcej - między innymi w poszyciu dachowym kompleksu usługowo-handlowego przy ulicy **W. Wróblewskiego 67**.

Pozostałe prace wykonane na przestrzeni ostatnich tygodni to:

- ✓ wymiana drzwi wejściowych do budynku od strony wschodniej - ul. **W. Wróblewskiego 69**,
- ✓ wyrównanie nawierzchni (zapadnięta kostka) - **Niepodległości 59A-C, 61H**,

- ✓ naprawa orynnowania budynku - **W. Wróblewskiego 45**.

W najbliższych planach ADM jest między innymi remont:

- ✓ balkonów przy ulicy **Alfonsa Zgrzebnika 43** (cały pion),
- ✓ murku oporowego - ul. **A. Zgrzebnika 38**.

Osiedle „Michałkowice”

Michałkowice najdotkliwiej odczuły skutki gradobicia, które miało miejsce 17 sierpnia. Na szczęście straty w mieście spółdzielczym nie są duże. Dotyczy przede wszystkim rynien nad balkonami ostatnich kondygnacji. Odnotowano to przy ulicach: **Władysława Sikorskiego 2, 4, Władysława Andersa 4B i C**. Spółdzielcze nieruchomości są ubezpieczone od tego rodzaju zdarzeń i jeszcze w sierpniu wysłano stosowne zgłoszenie wraz z dokumentacją.

Największym zadaniem, zainicjowanym jeszcze w II kwartale roku, jest demontaż płyt elewacyjnych przy ulicy **Przyjaźni 8-10** i docieplenie elewacji. To ostatni budynek w michałkowickich zasobach SSM, gdzie taki materiał pokrywa elewację. Od kilku tygodni remontowane są ściany frontowe.

Ukończono prace związane z wymianą starych betonowych słupów oświetlenia zewnętrznego w rejonie placu zabaw, wiaty śmietnikowej i wjazdu między ciągami garażowymi przy ulicy **Władysława Sikorskiego 2**.

Trwają pomiary instalacji odgromowej. W tym roku dotyczy to około trzydziestu klatek schodowych. Kolejne adresy, na których prowadzone są prace to: **Przyjaźni 38-40-42, Pocztowa 1-1A, Kościelna 12-12A**.

Nowe domofony cyfrowe zostały założone w trzyklatkowym budynku przy ulicy **Walentego Fojkisa 3**.

W ramach rutynowych robót przed sezonem grzewczym wymieniono zawory na belkach w rozdzielaczach c.o. przy ulicach: **Przyjaźni 22D, 26B, Wyzwolenia 8C**, a także odcinki pionów centralnego ogrzewania - ul. **Przyjaźni 22C, 46C**.

Osiedlowi konserwatorzy wymienili fragment pionu cyrkulacji ciepłej wody użytkowej w budynku przy ulicy **Wyzwolenia 6A**.

Osiedle „Młodych”

Największe obecnie prace prowadzone na budynkach administrowanych

Os. „Bańgów” Os. „Centrum” Os. „Chemik” Os. „Michałkowice” Os. „Młodych” Os. im. J. Tuwima Os. „Węzłowiec”

przez ADM „Młodych” dotyczą elewacji. W pierwszym przypadku to docieplenie budynku przy ulicy **Niepodległości 30-32**, w drugim - kompleksowy remont balkonów przy **Alei Młodych 6**, połączony z wymianą wszystkich balustrad balkonowych. Bliżej końca jest to drugie zadanie.

Wszystkie budynki osiedla „Młodych” posiadają dźwigi osobowe, które na-

szych prac, jakie mają rozpocząć się jeszcze w trzecim kwartale, w tym rejonie osiedla. Planowany jest kolejny etap wymiany betonowych słupów oświetlenia zewnętrznego.

Niedawno miał miejsce przegląd wszystkich dachów budynków. W miejscach gdzie stwierdzono taką potrzebę, podjęto działania zabezpieczające. Najczęściej dotyczyło to ubytków tyn-

piecznego zamieszkania. W tym czasie kontrola sprawności i ewentualna naprawa jej elementów prowadzona już była na budynkach **Wł. Jagiełły 35 i 37**, a w trakcie jest budynek przy ulicy **Wł. Jagiełły 29**.

W budynku przy ulicy **Grunwaldzkiej 4B, C, D** zakończyło się przebijanie stropów i montaż wspólnych pionów, do przełączenia instalacji teletech-



os. „Michałkowice”. Wymieniono słupy oświetlenia zewnętrznego - rejon ul. Wł. Sikorskiego 2



os. „Tuwima”. W różnych rejonach zasobów SSM prowadzone są remonty klatek, m.in. H. Wróbla 5

leży stale kontrolować i planować potencjalne roboty. Niemal każdy plan remontów zawiera tę pozycję. W trzecim kwartale trwa wymiana windy osobowej przy dwóch adresach:

✓ **Szarych Szeregów 1** (prace są na zaawansowanym etapie)

✓ **Jana Stęślickiego 1**.

Przy ulicy **Jana Stęślickiego 4** pojawiła się konieczność wymiany przykalnika po wykryciu nieszczelności.

W najbliższych planach ADM jest między innymi wymiana grzejników parterowych w klatkach schodowych ulicy **J. Stęślickiego 3 i 4**.

Osiedle „Bańgów”

Administracja w trakcie cieplejszych tygodni zleca roboty związane z poprawą estetyki budynków, czy też patrząc całościowo - całego osiedla. Taki też cel mają zlecane roboty związane z czyszczeniem i malowaniem daszków nad wejściami do klatek. W sierpniu zrealizowano to przy kolejnych adresach:

✓ **Wł. Reymonta 10 i 12**,

✓ **Marii Skłodowskiej-Curie 25**.

Do drobnych robót konserwatorskich należy naprawa ławek/uzupełnienie desek czy też wysłużonych koszy na drobne odpady.

W dwóch lokalizacjach - przy ulicy **Marii Skłodowskiej-Curie 47** oraz **53** wykonano nowe punkty świetlne osadzone na elewacji. To preludium więk-

karskich na kominach, nasad kominowych i siatek tkanych w kominach.

Osiedle „Centrum”

Trwa zabudowa wiaty śmietnikowej przy ulicy **Komuny Paryskiej 6**, co znacznie poprawi estetykę miejsca składowania odpadów komunalnych.

W innej części „Centrum”, przy ulicy **Kolejowej 5**, prowadzone są natomiast prace związane z remontem balkonów.

Z robót wykonanych w ostatnich tygodniach można wspomnieć o tym, że w budynku przy ulicy **Kruczej 3** wymienione zostały okienka piwniczne.

Sporą część czasu pracy konserwatorów zajmują roboty instalacyjne: wymiana odcinków starej, skorodowanej instalacji wodno-kanalizacyjnej w budynkach. Takie roboty wykonano ostatnio między innymi przy:

✓ **Śląskiej 50B** (pion wod-kan)

✓ **Jedności 1, Śląskiej 50A, Rysar-da Gansińca 7** (kanalizacja),

✓ **Komuny Paryskiej 1** (odcinek pionu wodnego).

Osiedle „Węzłowiec”

Zgodnie z planem remontów wykonano kompleksowy remont schodów przy ulicy **Władysława Jagiełły 9A**, a w perspektywie nadchodzących tygodni będzie to miało miejsce również przy **Wł. Jagiełły 7C** oraz **Jana Polaczka 4C**.

Poprawnie funkcjonująca instalacja odgromowa to jeden z warunków bez-

nicznych. Prace są elementem przygotowań do realizacji większego zadania związanego z uporządkowaniem kabli na korytarzach oraz malowaniem ścian. Wszyscy operatorzy multimedialni zostali powiadomieni pisemnie o gotowości do przełączenia.

Na przełomie lipca i sierpnia wznowiono prace ukierunkowane na wymianę starych drzwi do pomieszczeń składowania odpadów komunalnych/dawnych komór zsypowych funkcjonujących w budynkach przy ulicach: **Grunwaldzkiej 2C, D, 4B, Wł. Jagiełły 9B, 11D**.

Ulewne deszcze w sierpniu ujawniły konieczność przeprowadzenia robót dekarskich na kilku pojedynczych adresach: **Wł. Jagiełły 29C, 35C, D, Walerego Wróblewskiego 26B**.

rg

REMONTY

MALOWANIE

TAPETOWANIE

PANELE

GŁADZIE

INNE USŁUGI

TEL: 500 420 270

5-499/04-25

Straż Miejska a działania

Osiedlowe śmietniska, problemy z parkowaniem, zwierzęta dzikie i zagubione - czyli o tym co nas denerwuje, martwi i o metodach rozwiązywania poszczególnych problemów rozmawiamy

z Januszem Kuklokiem

- zastępcą komendanta Straży Miejskiej w Siemianowicach Śląskich.



Rafał Grzywocz: Jak wygląda codzienna służba strażnika miejskiego w terenie? Jaki jest podział zadań rejonowych, a patroli interwencyjnych? Czy strażnicy miejscy pracują całodobowo?

Janusz Kuklowski: Funkcjonariusze Straży Miejskiej pracują tylko w systemie dwuzmianowym. Pierwsza zmiana od 7:00 do 15:00 oraz druga - 14:00-22:00. Na porannych odprawach przekazywane są podziały i zadania dla funkcjonariuszy oraz dzielnicowych we wskazanych rejonach miasta, m.in. reagowanie na wykroczenia drogowe lub porządkowe, naruszenia ładu i czystości z uwzględnieniem miejsc narażonych na podrzucane odpady, bądź akty wandalizmów. Zmotoryzowane patrole interwencyjne realizują przede wszystkim bieżące zgłoszenia od mieszkańców, instytucji oraz innych służb.

Straż Miejska działa na podstawie Ustawy o strażach gminnych, która określa tę jednostkę jako samorządową umundurowaną formację utworzoną do ochrony porządku publicznego. Jakie są dziś priorytety siemianowickiej Straży Miejskiej?

Na przestrzeni czasu, od powstania naszej formacji, czyli w tym roku już 35 lat, zadania i zakresy działań zmieniały się wraz ze zmianami ustrojowymi, społecznymi i rozwojowymi w kraju, dlatego dostosowujemy się do nowych realiów, a co za tym idzie także nowych rodzajów zagrożeń.

Z jakimi problemami najczęściej zgłaszają się do Was mieszkańcy, a adresatem nie powinna być Straż Miejska a Policja i dlaczego? Jak rozróżnić, które sprawy kierujemy do Straży Miejskiej, a z którymi zwracamy się do Policji?

Zgłoszenia mieszkańców do naszej jednostki dotyczą przede wszystkim zdarzeń związanych z nieprawidłowym parkowaniem, zanieczyszczaniem miejsc publicznych, spożywaniem alkoholu lub podrzucania odpadów. Część interwencji skupia się także na wsparciu osób z niepełnosprawnościami - wtedy pomagamy w transporcie lub wniesieniu takiej osoby na wózek inwalidzkim. Z kolei w okresie jesienno-zimowym duża ilość interwencji od mieszkańców dotyczy pojawiania się tzw. *smogu*, czyli potencjalnego podejrzenia spalania śmieci lub odpadów objętych zakazem stosowania. Zgłaszane są do nas tzw. *sprawy domowe*, m. in. kłótnie, głośna muzyka. Niestety interwencje domowe to domena Policji.

W zakresie ruchu drogowego funkcjonariusze Straży Miejskiej mogą podjąć czynności tylko w przypadkach, kiedy kierujący nie stosuje się do znaku B-1 - zakaz ruchu w obu kierunkach. Wtedy mogą zatrzymać kierującego pojazdem. Dodatkowo na mocy przysługujących uprawnień dokonujemy kontroli na terenie nieruchomości w zakresie przepisów dotyczących ochrony środowiska.

Do Policji na nr alarmowy 112 zgłaszamy kradzieże, rozboje, bójki, zniszczenia mienia, włamania, wypadki drogowe lub kolizje, przekraczania prędkości przez kierowców, przypadki zakłócenia ciszy nocnej, znęcania się nad zwierzętami.

Siemianowicka Straż Miejska, wychodząc naprzeciw potrzebom kierowców, od ponad 9 lat jako nieliczna w Polsce, prowadzi całoroczne, darmowe akcje uruchamiania pojazdów, którym akumulatory odmówiły posłuszeństwa. Dzięki czemu funkcjonariusze spotykają się z uprzejmością oraz pozytywnym wizerunkiem, będąc formacją służącą mieszkańcom.

W kilku miejscach zasobów SSM - zwykle przy śmietnikach, w rejonie garaży (np. M. Skłodowskiej-Curie 77, Kościelna 36, H. Wróbla 5, Wł. Jagiełły 41 oraz w pobliżu dyskontu handlowego przy tej ulicy) tworzą się śmietniska. Mieszkańcy twierdzą, że zazwyczaj są to odpady podrzucone/dowożone. Jakie działania podejmują, by tego typu problemy minimalizować?

W rejonach szczególnie narażonych na zdarzenia zanieczyszczania i podrzucania odpadów liczymy na współpracę z mieszkańcami, administracjami i zarządcami. Zależy nam na przesyłaniu zdjęć lub przekazywanie numerów rejestracyjnych pojazdów.

Są sytuacje, kiedy to sprawca zostaje zidentyfikowany po numerze rejestracyjnym pojazdu lub pozostawia swoje dane osobowe np. na wyrzuconym kartonie. Wówczas na podstawie art.145 kodeksu wykroczeń mandat karny jest nie niższy niż 500 zł. Pomocną formą wyłapywania winowajców jest również system monitoringu miejskiego, gdzie ponad 120 kamer rejestruje miejsca najczęściej narażone na zaśmiecanie i dewastację. Uważam, że dalsze rozwijanie systemu monitorującego przez zarządców terenów, w tym również spółdzielnie mieszkaniowe, w miejscach najbardziej narażonych na wykroczenia, mogłoby ułatwiać identyfikację sprawców aktów wandalizmu, osób podrzucających odpady itd.

Tarasowanie dojazdów do miejsc zbiorczego składowania odpadów przez zaparkowane samochody (np. Hutnicza 3-5, W. Korfanteo 6-7, Wł. Reymonta, Wł. Jagiełły, Aleja Młodych). W jaki sposób Straż Miejska postępuje w przypadku tego typu zgłoszeń? Niejednokrotnie zdarzało się, że zaparkowany „na wiacie” samochód uniemożliwił odbiór odpadów komunalnych terminowo.

Opisane przypadki są nam znane, bo zgłaszane także przez poszczególne administracje i kierowców MPGKiM obsługujących wywóz odpadów. W takich sytuacjach ustalamy w systemie ewidencji pojazdów i kierowców właściciela pojazdu i obligujemy do przeparkowania pojazdu. Zaznaczam jednak, że nie każde miejsce odbioru odpadów jest prawidłowo oznakowane albo kierującego nie ma w domu, aby można podjąć działania w zakresie nieprzestrzegania przepisów ruchu drogowego. Jednak w większości przypadków staramy się, aby problem był rozwiązany w sposób sprawny i szybki.

Czy w związku ze znacznym przyrostem ilości samochodów i w wielu przypadkach - brakiem możliwości wygospodarowania nowych miejsc postojowych - nie należałoby zastanowić się nad zmianą organizacji ruchu w niektórych osiedlach lub umieszczeniem innego oznakowania

poszczególnych ulic? Odkąd od połowy 2025 roku istnieje możliwość anonimowego zgłaszania parkowania poprzez stronę internetową, ilość wystawionych mandatów karnych za to uchybienie liczone jest w Siemianowicach Śl. myślę już w setkach - przykłady z brzegu: Osiedle Młodych, Osiedle „Robotnicze” w Michałowicach.

Problematyka związana z brakiem miejsc parkingowych jest ogólnokrajowa, natomiast o zmianach lub propozycjach tworzenia nowych miejsc postojowych, montowania znaków lub progów zwalniających opiniują i podejmują decyzje członkowie Komisji ds. Organizacji Ruchu Drogowego, działającej w Urzędzie Miasta. Wszelkie zmiany w formie wniosku mogą wносить zarządcy nieruchomości, jak i sami mieszkańcy. Zgłoszenia o nieprawidłowym parkowaniu przyjmujemy prawie codziennie, jednak podchodzimy do spraw w sposób wyrozumiały. Zwracam uwagę, że funkcjonariusz na miejscu rozpatruje każdy przypadek indywidualnie i nie zawsze musi się zakończyć sankcją karną, korzystając z przysługującego mu prawa kończy także zastosowaniem innego środka oddziaływania wychowawczego w postaci pouczenia.

Zgłoszenia parkowania wysyłane przez portal internetowy nie są anonimowe, gdyż w przypadku podawania fałszywych i złośliwych danych, sprawy kierowane będą do organów ścigania. Prowadzone 3 lata temu ze Strażą Pożarną wspólne działania kontroli przejazdów drogami pożarowymi na osiedlach wykazały, że największe trudności w zastawianiu dróg pożarowych służbom przy ewentualnych akcjach ratowniczych są na osiedlach „Młodych”, „Robotniczym” oraz „Bańgów”. Kierowcy parkują pojazdy bez wyobraźni, gdziekolwiek, bez przewidywania karnych konsekwencji utrudniania dojazdu pogotowiu lub straży. Warto jednak wspomnieć, że zauważalny jest wśród mieszkańców wzrost ilości projektów do Budżetu Obywatelskiego dotyczących przekształcenia terenów i budowy nowych miejsc parkingowych.

Kolejny problem jaki wiąże się z miejscami postojowymi to tzw. „zawalidrogi”, czyli pojazdy, które na pierwszy rzut oka, wyglądają na porzucone. Jakie „kryteria” musi spełnić taki pojazd, by można było go usunąć z parkingu?

Główną podstawą prawną jest art. 50a ustawy prawo o ruchu drogowym, który wskazuje, iż to Policja lub straż gminna może usunąć pojazd, którego stan wskazuje na jego nieużywanie lub jeżeli nie posiada tablic rejestracyjnych. Przepis mówi, że pojazd można usunąć z drogi publicznej, strefy ruchu lub strefy zamieszkania, jednak jak pokazuje praktyka, nie wszystkie są prawidłowo oznakowane przez zarządców lub administratorów, a strefy te muszą być jednak oznaczone znakami w przypadku strefy ruchu znakiem D-40, a w drugiej strefie znakiem D-52.

Odholowania dokonuje specjalistyczna firma, a pojazd zostaje przewieziony na parking Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK) przy ul. Wyzwolenia 18E. Niestety duża część pojazdów pozostawianych jest na terenach, które nie mają statusu drogi publicznej, co niestety bardzo ogranicza lub uniemożliwia ich usunięcie. Dodatkowymi utrudnieniami prawnymi jest procedura ustalania, powiadamiania właścicieli, weryfikacja dokumentacji, gdzie np. właściciel przebywa za granicą, gdy rodzina nie zgłosiła przyjęcia spadku z pojazdem, gdy auto jest zajęte przez komornika lub brak jest spadkobierców po zmarłym właścicielu pojazdu. Takie sprawy trwają latami, a to niestety nie są przypadki złej woli lub braku efektywności funkcjonariuszy.

Przejdźmy do tematu zwierząt. Porzucone na ulicy psy i inne zwierzęta. Na ile w naszym mieście jest to zjawis-

sko aktualne? Na początku roku opieka nad zwierzętami stała się tematem ogólnopolskim, medialnym za sprawą negatywnych przykładów prowadzenia niektórych schronisk. Siemianowice Śląskie nie posiadają takiego miejsca. Jak wygląda to organizacyjnie w naszej Gminie, gdy do Straży Miejskiej wpływa zgłoszenie o blakającym się psie? Gdzie trafiają zwierzęta, które zostają odnalezione, schwytane? Co zakładają gminne przepisy w tej sprawie?

Problem bezdomności zwierząt występuje w każdym mieście, lecz w Siemianowicach Śląskich z roku na rok jest coraz mniejszy. Sprawy te są uporządkowane i ujęte w przejrzyste procedury. Po przyjęciu interwencji o pojawieniu się bezdomnego psa lub kota powiadamy dyspozytora Miejskiego Centrum Zarządzania Kryzysowego, który zleca jego wyłapanie firmie wyłonionej przez Urząd Miasta, posiadającej stosowne uprawnienia, która przewozi zwierzę do Schroniska dla Zwierząt w Chorzowie. Jednakże w każdym przypadku dotyczącym blakającego się psa, funkcjonariusze Straży próbują za pomocą czytnika ustalić właściciela psa w bazach danych, jeżeli zwierzę posiada chip.

W sytuacji kiedy to właściciel nie zachowuje zwykłych lub nakazanych środków ostrożności przy trzymaniu zwierzęcia, podlega on karze grzywny, nagany lub nawet ograniczenia wolności na podstawie art. 77 kodeksu wykroczeń. Pilnujemy swoich pupili i sprzątajmy po nich.

Dziki w osiedlach spółdzielczych lub w ich bezpośrednim sąsiedztwie. Jak wygląda kontrola tego zjawiska z perspektywy Straży Miejskiej?

Przy tego typu zgłoszeniach funkcjonariusze jadą na miejsce, prowadzą obserwację i zachowanie dzika lub lochy, zabezpieczają teren przed osobami postronnymi, aby nie doprowadzić do kontaktu bezpośredniego. Następnie sprawa jest przekazywana dyżurnemu MCZK, a ten powiadamia myśliwego (łowczego) oraz Policję w celu jego uśpienia lub ewentualnego odstrzału przy agresji lub zagrożeniu życia lub zdrowia osób. I tutaj apel do mieszkańców: dla ogólnego dobra, prosimy nie dokarmiać, nie podchodzić, nie głaskać, nie szczuć tych zwierząt. Zachowanie dystansu to podstawa.

Na koniec chcę dowiedzieć się, jak wygląda współpraca strażników miejskich z osiedłowymi administracjami i z Radami Osiedli? Często jest tak, że mieszkańcy w pierwszej kolejności dzwonią z problemem nie do służb mundurowych a właśnie do ADM.

Funkcjonariusze Straży, a w szczególności dzielnicowi, regularnie prowadzą wymianę informacji z poszczególnymi administracjami na tematy bieżące, również drogą elektroniczną lub telefonicznie. Dodatkowo uczestniczymy w corocznych w zebraniach i podsumowaniach działalności Rad Osiedli na zaproszenie Zarządu Siemianowickiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Tam również włączamy się do rozmów, przyjmujemy wnioski lub propozycje do ich wspólnej realizacji. Mieszkańcy muszą mieć zaufanie do swojej Spółdzielni. Zauważamy dobrą praktykę o informowaniu w pierwszej kolejności pracowników administracji, gdyż to oni najlepiej są zorientowani w problematyce na swoim terenie. Straż Miejska natomiast, służy wsparciem w zadaniach trudniejszych i kłopotliwych. Z dotychczasowych obserwacji wynika, że przyjęte zgłoszenia z administracji są każdorazowo weryfikowane pomimo, że czasem, i nasze wsparcie lub pomoc jest niewystarczająca.

Dziękuję za rozmowę.

O zdrowiu psychicznym, zapobieganiu samobójstwom i tym, jak reagować, gdy ktoś obok nas przeżywa kryzys

Kryzys nie minie sam

Kryzys psychiczny może przydarzyć się każdemu. Nie zawsze oznacza chorobę psychiczną i nie zawsze ma jedną, łatwą do wskazania przyczynę. Według Światowej Organizacji Zdrowia zachowania samobójcze są rezultatem współdziałania wielu czynników: psychicznych, zdrowotnych, społecznych i środowiskowych.

Ryzyko może zwiększać m.in. depresja, uzależnienia, przewlekły ból lub choroba, doświadczenie przemocy, utrata bliskiej osoby, problemy finansowe, konflikty w relacjach czy poczucie izolacji. Jednocześnie samobójstwo nie jest prostym następstwem żadnego z tych doświadczeń. Nawet bardzo trudne wydarzenie nie musi prowadzić do kryzysu samobójczego.

Coraz częstszą przyczyną samobójstw jest także hejt w Internecie. Megan Meier Foundation szacuje, że osoby, które padły ofiarą hejtu mają średnio 1,7 do 3 razy wyższe prawdopodobieństwo pojawienia się myśli samobójczych niż ich rówieśnicy, którzy tego nie doświadczyli. W tym przypadku największą grupą ryzyka są nastolatki i dzieci, a wg raportów WHO Polska znajduje się w czołówce krajów o najwyższym odsetku młodzieży doświadczającej cyberprzemocy.

W Polsce problem pozostaje poważny, choć w ostatnich latach widoczny jest pewien spadek liczby zgonów samobójczych. Według danych Komendy Głównej Policji w 2024 r. odnotowano 4845 takich zgonów, wobec 5233 w 2023 r. i 5108 w 2022 r. To nadal około 5 tysięcy ludzkich tragedii rocznie. Za każdą z nich stoją nie tylko osoba, która zmarła, lecz także rodzina, przyjaciele, współpracownicy i cała społeczność.

Dlatego prewencja zaczyna się dużo wcześniej niż w momencie bezpośredniego zagrożenia życia. Ważne są dostęp do pomocy specjalistycznej, zmniejszanie stygmatyzacji problemów psychicznych, budowanie relacji społecznych i przede wszystkim umiejętność rozpoznania, że z kimś dzieje się coś niepokojącego.

**Nie zawsze ktoś powie:
„chcę się zabić”**

Osoba przeżywająca kryzys może mówić o swoim cierpieniu w sposób pośredni. Niepokój powinny wzbudzić m.in. nagłe i wyraźne wycofanie z kontaktów, utrata zainteresowań, gwałtowne zmiany nastroju, poczucie beznadziei lub bezwartościowości, wypowiedzi sugerujące, że „nikomu nie będzie mnie brakować” albo że „lepiej byłoby, gdybym się nie obudził”. Niepoko-

jące może być również żegnanie się z bliskimi, rozdawanie ważnych dla siebie rzeczy czy nagłe porządkowanie spraw osobistych. Pojedynczy sygnał nie oznacza oczywiście zamiaru samobójczego. Liczy się zmiana zachowania, jej nasilenie i kontekst.

**Co zrobić, jeśli zaczynamy
podejrzewać, że ktoś może
myśleć o odebraniu sobie życia?**

Zapytać wprost.

Można powiedzieć: „Widzę, że ostatnio jest ci bardzo trudno. Martwię się o ciebie. Czy zdarza ci się myśleć o tym, żeby zrobić sobie krzywdę albo odebrać sobie życie?”.

Nie trzeba bać się takiego pytania. WHO podkreśla, że bezpośrednia rozmowa o samobójstwie nie podsuwa człowiekowi tego pomysłu. Może natomiast zmniejszyć napięcie i sprawić, że osoba w kryzysie poczuje się zauważona i będzie gotowa powiedzieć, co naprawdę się z nią dzieje.

Jeżeli odpowiedź brzmi „tak”, nie należy rozpoczynać dyskusji o tym, czy problemy tej osoby są wystarczająco poważne. Nie pomagają zdania w rodzaju: „weź się w garść”, „pomyśl, ile masz powodów do życia” czy „inni mają gorzej”. Lepiej powiedzieć: „Dobrze, że mi o tym powiedziałeś. Zostanę z tym razem i poszukajmy pomocy”.

Jeżeli istnieje bezpośrednie zagrożenie życia, człowieka nie należy zostawiać samego. Trzeba skontaktować się z pomocą medyczną lub numerem alarmowym 112. W miarę możliwości warto również ograniczyć dostęp do potencjalnie niebezpiecznych środków. WHO zaleca w takich sytuacjach szybkie uzyskanie profesjonalnej pomocy i zapewnienie osobie bezpieczeństwa.

**Próba samobójcza
dotyczy całej rodziny**

Kiedy ktoś z rodziny podejmuje próbę samobójczą, bliscy często przeżywają szok, lęk, złość albo poczucie winy. Pojawia się pytanie: „Jak mogliśmy tego nie zauważyć?”. Tymczasem odpowiedzialność za kryzys jednej osoby nie spoczywa automatycznie na jej rodzinie. Próba samobójcza jest sygnałem poważnego kryzysu i wymaga profesjonalnej oceny oraz dalszego wspar-

cia. Rodzina może natomiast odegrać bardzo ważną rolę: być obecna, pomagać w utrzymaniu kontaktu z lekarzem lub terapeutą, obserwować niepokojące zmiany i nie pozostawiać człowieka samego w sytuacji bezpośredniego zagrożenia.

Warto również pamiętać, że pomocy może potrzebować nie tylko osoba po próbie, ale także jej najbliżsi.

**Gdzie szukać pomocy?
Nie jesteś sam!**

Organizacji oraz instytucji wspierających w przypadku kryzysu psychicznego lub myśli i prób samobójczych jest mnóstwo. Jeśli czujemy, że życie nas przerasta i mamy myśli o odebraniu sobie go lub znamy kogoś kto przechodzi przez taki okres – najważniejsze to nie zostać z tym samemu.

➤ W Siemianowicach Śląskich działa **Ośrodek Interwencji Kryzysowej przy ul. Fitznerów 3**, oferujący mieszkańcom pomoc psychologiczną, pedagogiczną, socjalną i prawną. **Kontakt: 32-762-81-00** oraz **32-762-81-44** i **570 809 521**. Jeśli potrzeba kontaktu zajdzie np. w nocy, należy zadzwonić pod numer 112 i operatorzy przekierują do dyżurnego psychologa.

➤ W całej Polsce działa również Centrum Wsparcia dla Osób Dorosłych w Kryzysie Psychicznym – **800 70 22 22**. To bezpłatna, całodobowa pomoc psychologiczna dla osób znajdujących się w kryzysie. Z Centrum można kontaktować się nie tylko telefonicznie, ale również przy użyciu chaty znajdującego się na stronie: <https://centrumwsparcia.pl> lub mailowo: psychiatra@centrumwsparcia.pl

➤ Pomoc oferuje również Fundacja ITAKA, m.in. poprzez **Antydepresyjny Telefon Zaufania 22 484 88 01** – psychologowie pełnią na nim dyżury w poniedziałki i wtorki od 15:00 do 20:00.

➤ Dzieci i młodzież mogą przez całą dobę, bezpłatnie i anonimowo kontaktować się z **Telefonem Zaufania 116 111**, prowadzonym przez Fundację Dajemy Dzieciom Siłę. Z Fundacją można kontaktować się również za pośrednictwem czata na stronie 116111.pl lub formularza kon-

taktowego na tej samej stronie. Ponadto istnieje telefon dla rodziców dzieci w kryzysie psychicznym: **800 100 100**.

Nie trzeba też czekać, aż sytuacja stanie się dramatyczna. NFZ przypomina, że do psychiatri i psychologa można zgłosić się bez skierowania, a Centra Zdrowia Psychicznego zapewniają bezpłatną pomoc osobom doświadczającym kryzysu.

Województwo Śląskie traktuje ochronę zdrowia psychicznego jako jeden z istotnych obszarów polityki zdrowotnej. Przyjęty w 2024 r. Śląski Program Ochrony Zdrowia Psychicznego na lata 2024–2030 zakłada m.in. poprawę dostępu do kompleksowej opieki, promocję zdrowia psychicznego i rozwój wsparcia dla osób doświadczających kryzysu. Najważniejsza zasada jest prosta: nie trzeba umieć rozwiązać czyje-

goś problemu, żeby mu pomóc. Czasem najważniejsze jest zauważyć zmianę, zapytać wprost, wysłuchać bez oceniania i pomóc dotrzeć do osoby, która potrafi udzielić profesjonalnego wsparcia.

Jeżeli podejrzewamy, że ktoś może zrobić sobie krzywdę, nie warto czekać na absolutną pewność. W przypadku kryzysu lepiej zareagować o jeden raz za wcześniej niż o jeden raz za późno. oprac. bs

@ E-korespondencja ze Spółdzielnią @

Przypominamy o możliwości zmiany formy korespondencji z Siemianowicką Spółdzielnią Mieszkaniową z tradycyjnej listownej na e-mailową.

Dotyczy to w szczególności zawiadomień o zmianie opłat czynszowych za lokal mieszkalny, opłat za garaż, innych wydruków zawiadomień o rozliczeniach c.o., wody, energii w garażu. Istnieje również możliwość otrzymywania w formie elektronicznej faktury za dzierżawę czy najem lokalu użytkowego.

Drogą e-mailową w osiedlowej Administracji załatwimy sprawy dotyczące m.in. wymiany okien, grzejnika czy rezygnacji z pakietu podstawowego AZART.

W celu dopełnienia formalności należy złożyć „Oświadczenie o wyrażeniu zgody na przesłanie korespondencji – składanie woli drogą elektroniczną”. Podpisując druk przyjmujemy do wiadomości wskazane zapisy Rozporządzenia o Ochronie Danych Osobowych (RODO). W przypadku mieszkań, oświadczenie podpisuje osoba posiadająca prawo do lokalu. Druk dostępny jest na stronie internetowej Spółdzielni w zakładce: Do pobrania - zgoda namaile.pdf

Wypełnione oświadczenie można składać: w biurze Zarządu SSM, Administracji Osiedlowej lub e-mailowo w formie skanu dokumentu na adres:

czynsze@ssm.siemianowice.pl



Lato dobiega końca. Za kilka, może za kilkanaście dni, rozpocznie się nowy sezon grzewczy. Przypominamy o sprawdzeniu, czy zawory termostaticzne na naszych grzejnikach są odkręcone na maksimum. Podczas przerwy w sezonie grzewczym wykonywane są dziesiątki prac konserwacyjno-remontowych sieci i instalacji centralnego ogrzewania. O konieczności ich przeprowadzenia zbędne jest pisanie. **Roboty te wymagają czasami spuszczenia czynnika grzewczego, co w konsekwencji przy powtórnym napełnianiu może spowodować zakłócenia (np. zapowietrzenie instalacji) w dostawie ciepła. Otwarty na maksimum zawór znacząco eliminuje to zagrożenie.**

ZAJĘCIA EDUKACYJNE • KURSY • KOREPETYCJE

Modus Educator

MATURA

EGZAMIN ÓSMOKLASISTY

SZKOŁA PODSTAWOWA I ŚREDNIA

Język polski matematyka Język angielski

MODUS EDUCATOR s.c. **48 503 624 249**

ul. Wyzwolenia z 41-103 Siemianowice Śląskie **Modus.Educator**

www.moduseducator.pl s-570/4-26

WICHARY

NIERUCHOMOŚCI

GWARANTEM SOLIDNOŚCI

**mieszkania za gotówkę,
do generalnego remontu
lub zadłużone**

Tel: 604-994-275

s-524/9-26

lingua

**ZAJĘCIA JĘZYKOWE
W SIEMIANOWICACH ŚLĄSKICH**

ANGIELSKI

HISZPAŃSKI

WŁOSKI

**ZESKANUJ KOD
QR I DOWIEDZ
SIĘ WIĘCEJ!**

s-523/9-26

790 75 55 54 WWW.4LINGUA.COM

Krzyżówkowiczu – podaj adres!

Krzyżówki publikowane na łamach „Mojej Spółdzielni” od wielu lat cieszą się niesłabnącą popularnością i regularnie, w każdym miesiącu, otrzymujemy wiele poprawnych rozwiązań nadesłanych drogą elektroniczną.

Zabawa wiąże się z możliwością udziału w losowaniu nagród, ale warunkiem udziału w nim jest podanie adresu zamieszkania (co najmniej ulicy i numeru budynku). Informacja ta zbierana jest wyłącznie po to, żeby zweryfikować, czy

osoba przysyłająca rozwiązanie jest rzeczywiście mieszkańcem zasobów SSM / Członkiem Spółdzielni.

Prosimy zatem o umieszczanie adresu w treści nadsyłanego maila z rozwiązaniem, tak byśmy mogli brać pod uwagę Państwa zgłoszenia. W miarę możliwości prosimy umieszczać wszystkie dane w jednej linii, ułatwia to nam pracę. Przykładowo:

Kazimierz Wielki, ul. Wawel 1, 11-111 Kraków

Szczegóły dotyczące przetwarzania danych osobowych – niezmiennie na stronie z Krzyżówką. Życzymy miłej zabawy!

Siemianowicka Spółdzielnia Mieszkaniowa, Siemianowice Śląskie, ul. Bohaterów Westerplatte 20 posiada do wynajęcia następujące lokale użytkowe:

- **Powstańców 54A** – lokal o powierzchni 186,27 m²,
- **Wojciecha Korfantego 5** – lokal o powierzchni 203,50 m²,
- **Władysława Sikorskiego 4G** – lokal o powierzchni 38,50 m²,
- **ks. Jana Kapicy 15** – pomieszczenie magazynowe o powierzchni 21,00 m² (I),
- **ks. Jana Kapicy 15** – pomieszczenie magazynowe o powierzchni 21,00 m² (II),
- **ks. Jana Kapicy 15** – pomieszczenie magazynowe o powierzchni 65,25 m²,
- **Władysława Reymonta 38** – pomieszczenie gospodarcze o powierzchni 11,19 m²,
- **Hermana Wróbla 4B** – pomieszczenie magazynowe o powierzchni 10,50 m²,
- **Wojciecha Korfantego 10B** – lokal o powierzchni 18,00 m²,
- **Wojciecha Korfantego 4B** – pomieszczenie gospodarcze o powierzchni 8,50 m²,
- **Al. Młodych 13** – pomieszczenie gospodarcze o powierzchni 11,90 m².

Przy Rynku Bytkowskim:

- **Walerego Wróblewskiego 67 pok. nr 17-19** o łącznej powierzchni 33,15 m² – pomieszczenia biurowe,
- **Walerego Wróblewskiego 67 pok. nr 26, 26A** o łącznej powierzchni 36,80 m² – pomieszczenia biurowe,
- **Walerego Wróblewskiego 67 pok. nr 14 -16** o łącznej powierzchni 49,17 m² – pomieszczenia biurowe,
- **Walerego Wróblewskiego 67** – lokal o powierzchni 250,75 m².

Wolne lokale użytkowe w pawilonie przy ul. Alfonsa Zgrzebnioka 43A:

- Lokal użytkowy o pow. 71,50 m²,

Wolne lokale na terenie bazy SSM przy ul. Bohaterów Westerplatte 20:

- Lokal użytkowy o pow. 235,12 m²,
- Lokal użytkowy o pow. 218,60 m²,
- Lokal użytkowy o pow. 141,60 m².

W sprawach technicznych prosimy o kontakt z działem GZM – **tel. 32 6091 405**
W sprawach warunków najmu prosimy o kontakt z działem umów – **tel. 32 6091 496**

H. M. Kosmala
USŁUGI POGRZEBOWE



Oferujemy Państwu:

- Pochówek tradycyjny i z kremacją
- Całodobowy transport zmarłego w kraju i zagranicą
- Szeroki asortyment trumien oraz urn, a także palm, wieńców i bukietów
- Własną chłodnię, windy do opuszczania trumien i urn, baldachim pogrzebowy
- Oprawę muzyczną ceremonii pogrzebowej
- Usługi grabarskie na terenie cmentarza w Bytkowie (przy parafii św. Ducha)
- Natychmiastowa wypłata zasiłku pogrzebowego

WIĘCEJ INFORMACJI NA NASZEJ STRONIE: WWW.HMKOSMALA.PL

**Siemianowice Śląskie,
ul. Niepodległości 35;
(punkt przeniesiony z Kościelnej 51)**
☎ **32 765-38-71** lub
506 178 147



XXII Święto Bytkowa

Dzieci brykały najbardziej

Jak co roku od ponad 20 lat we wrześniu, Rynek Bytkowski wypełnia spółdzielcza estrada, ławki oraz zaplecze gastronomiczne. Występują artyści znani i tacy, którzy stawiają dopiero pierwsze kroki na swojej muzycznej ścieżce. Dla mieszkańców Bytkowa i okolic to świetna okazja do rozerwania się na wolnym powietrzu. Tak też było w pierwszą sobotę tego miesiąca.

Dla najmłodszych i siemianowickie talenty

Artystyczną część Święta Bytkowa otworzyła **Ferajna Berniego** - grupa artystów, która zrealizowała przygotowany program dla najmłodszych przy muzyce, a potem, przywdziawszy ludowe stroje, serwowała piosenki przeplata-



ne żartami z repertuaru własnego oraz popularnych artystów estradowych.

Równocześnie obok estrady stworzono mini-strefę dla dzieci - napompowano wielki dmuchaniec, wystawiono



stoiska do malowania buziek, maszynę do popcornu i to tam było najbardziej tłoczno od samego początku.

Rynek Bytkowski jest tym miejscem, gdzie podczas plenerowych imprez utalentowani siemianowiczanie prezentują to, nad czym pracują wokalnie przez wiele poprzedzających Święto miesięcy. Lista młodych siemianowiczian występujących podczas święta wydłuża się z każdym rokiem. Podczas tegorocznej imprezy zaprezentowali się podopieczni Młodzieżowego Domu Kultury im. Henryka Jordana: **Laura Świętek, Agata Sikorska, Tomek Marszałek, Liwia Blocher, Leon Korek, Martyna Kałuża,**

Wanda Sikorska, Justyna Ciesielska, Lena Maciak, Marzena Słomiany- ćwiczący pod okiem **Bogumiły Kłiś**.

Puchary za...

W przerwie między występami artystycznymi prowadzący imprezę **Tadeusz Zdechlikiewicz** ogłosił wyniki rozgrywek w *boule*, które odbyły się



w ramach Święta Bytkowa jako kolejny otwarty Turniej Boules im. Jerzego Dinges, byłego działacza spółdzielczego, udzielającego się w latach 2008-2012 w Radzie Osiedla „Che-



mik”. W rywalizacji wzięło udział kilkunastu mieszkańców. Ostatecznie



w „Finale A”, czyli głównym tej rywalizacji najlepsi okazali się: **Filip Szydlik** (I miejsce), **Piotr Dinges** (II),

Krzysztof Czyżewski (III). W „Finale B” natomiast układ był następujący: **Jerzy Pasternak** (I miejsce), **Łukasz Łagosz** (II) i **Ewelina Czyżewska** (III).

Autorskie piosenki i umiejętne coverowanie

Późne popołudnie umilali czas mieszkańcom **R.M.W. Radość. Muzyka. Wy-**



zwanie., czyli trio: **Ryszard Niedzielski, Witold Dzierżon, Jerzy Wowczak**, później duet **Inga Papkała i Krzysztof Wierchowski**, a na końcu **Danuta Wiśniewska** oraz **Andrzej Miś** z progra-



mem muzyczno-kabaretowym. Muzycznie było to balansowanie od muzyki przełomu lat 60. i 70., po współczesne, przyjemne dla ucha utwory.

Nad sprawnym przebiegiem imprezy czuwał **Dariusz Rzeźniczek** - zarządzający Domem Kultury „Chemik” z pomocą pracowników spółdzielczych administracji. Pracami technicznymi jak postawienie czy późniejsze złożenie spółdzielczej estrady zajmowali się konserwatorzy bytkowskich administracji SSM.

Patronat nad wydarzeniem zorganizowanym jak co roku przez Siemianowicką Spółdzielnię Mieszkaniową objął Prezydent Miasta Siemianowice Śląskie.

OGŁOSZENIA drobne

RÓŻNE

KUPIĘ antyki, starocie, akordeon,
tel. 518 228 772

SIEMIANOWICKA Szkoła Gitary zaprasza - zajęcia Bytków (SCK), Michałkowice („Zameczek”) oraz online, informacje,
tel. 501 715 769

SPRZEDAM meble, obrazy, lampy i inne,
tel. 601 444 105

MIESZKANIOWE

KUPIĘ mieszkanie w Siemianowicach Śl.,
tel. 506 171 337

KUPIMY mieszkania za gotówkę, do generalnego remontu lub zadłużone,
tel. 604 994 275

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkanie w Siemianowicach Śl., tel. 508 215 355

SPRZEDAM lub zamienię na podobne na osiedlu „Węzłowiec” M-4 po remoncie na osiedlu „Chemik” (IV piętro, klimatyzacja, drzwi antywłamaniowe),
tel. 603 119 199, 604 333 660

SPRZEDAM mieszkanie 38 m² na ulicy Pocztowej, w bloku z c.o., I piętro bez windy, po remoncie, tel. 515 131 831

SPRZEDAM mieszkanie 52 m², dwa pokoje w bloku w Siemianowicach Śl., centralne ogrzewanie miejskie, więcej informacji telefonicznie, tel. 511 155 004

WYNAJMĘ mieszkanie 3 pokoje w Michałkowicach, tel. 510 298 224

SAMOCHODOWE

A.AUTO kupię, tel. 509 954 191

AUTO kupię, Autoskup, tel. 509 954 191

GARAŻ do wynajęcia - Bytków, ul. Jagiełły 15, tel. 506 502 028

OGŁOSZENIA drobne - ramkowe

A.A.AUTOBUSY, busy, do wynajęcia na wycieczki, przewozy okazjonalne, ślub - kraj i zagranica, viptrans2001@gmail.com
tel. 512 385 600

A.A.CZYSZCZENIE, naprawa, wymiana Junkers, Neckar, Vaillant, Beretta, www.piecyki.eu, tel. 882 444 992

A.A. GAZ - serwis - naprawa, konserwacje, wymiana piecyków łazienkowych i kuchennych, centralne ogrzewanie, ul. Szkolna 6/9, tel. 606 596 765

A.A.KOMPLEKSOWE remonty łazienek i mieszkań, kosztorysy, projekty, prace dofinansowywane z PFRON-u, faktury, doradztwo, 20 lat praktyki,
tel. 506 601 278

A.A. WYMIANA instalacji wodnej, c.o., grzejników oraz wymiana instalacji gazowej. Tanio! tel. 513 689 048

CZĘŚCI do AGD, piece gazowe i 1001 innych drobiazgów. Sklep „Paula”, ul. Oświęcimska 4B, tel. 533 336 454

CHEMIA, matematyka, egzaminator maturalny, dojazd, tel. 609 313 634

ELEKTRYCZNE usługi,
tel. 502 362 393

ELEKTRYCZNE usługi, usuwanie awarii, modernizacje tablic bezpiecznikowych,
tel. 880 587 111

JOGA na Bytkowie. Prana Joga Studio w DK „Chemik”. Poniedziałek i środa: 17.15 - joga łagodna, 18.20 - joga ogólna. Informacja i zapisy:
tel. 737 813 450

JUNKERS, Termet, Neckar, Vaillant. Naprawa, czyszczenie, montaż, konserwacja, wymiana, tel. 733 336 959

KAFELKOWANIE, remonty,
tel. 517 356 893

LIKWIDUJESZ mieszkanie, dom? Nic nie wyrzucaj. Kupię antyki, starocie z PRL-u, sam dojeżdżam, płatność gotówką, tel. 602 699 779

NAPRAWA u klienta pralek automatycznych, zmywarek, piekarników elektrycznych. Czynne: pon.-piątek, godz. 9.00-17.00, Arkadiusz Czapla, tel. 502 950 844

PRZEPROWADZKI, transport i utylizacja rzeczy, tel. 508 290 245

REMONTY mieszkań, kuchnie na wymiar, tel. 511 155 004

PODOLOG Poradnia Zdrowej Stopy Paulina Zamorska usługi podologiczne - Remedium, ul. Oświęcimska 6. Godziny otwarcia: pon.-śr. 10:00-18:00, czw.-pt. 8:00-16:00 Zapraszam, tel. 732 034 511

REMONTY mieszkań, kompleksowo łożenki itp. tel. 511 155 004

ZŁOTA RĄCZKA - wszystkiego rodzaju naprawy - hydrauliczne (w tym WC podtynkowe), c.o., elektryka, gazowe (w tym piecyki), ślusarstwo. Regulacja i naprawa okien. Wymiana rur i kanalizacji bez zbijania kafelek. Remonty łazienek od podstaw. Wykończenia wnętrz. Fachowe doradztwo. Tanio i solidnie. Najlepszy fachowiec w mieście, tel. 503 427 475

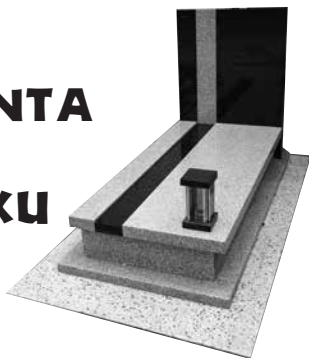
Kwiaciarnia Róża i Ja
Sabina Przybył
☎ 664-990-732



ul. H. Wróbla
41-100 Siemianowice Śląskie
przy Cmentarzu Św. Antoniego
f: Kwiaciarnia Róża i Ja

s-516/4-26

**CENA
PRODUCENTA
- BEZ
PODATKU
VAT**



KAMIENIARSTWO

Rok założenia: 1958

Leszek Gaszka

Siemianowice Śląskie
ul. Przyjaźni 20
tel. 667 955 248

PRACOWNIA PROTETYCZNA

KICIŃSKA AGNIESZKA
ul. Zgrzebnika 39
tel. 662 289 338

- naprawy ekspresowe
- protezy zębowe
- szyny wybielające, relaksacyjne
- korony, mosty

Gimnastyka korekcyjna dla Pań Poniedziałek 10:00 - 11:00 Środa 18:00 - 19:00 	Nauka gry na pianinie Poniedziałek 14:00 - 18:00 Wtorek 13:30 - 18:00 Środa 14:00 - 17:00 	Hip-hop - zajęcia taneczne dla młodzieży Poniedziałek 17:00 - 21:00 Wtorek 17:00 - 21:00 	Joga Poniedziałek i Środa 17:15 Joga łagodna 18:20 Joga ogólna 
			
Lekcje gry na gitarze Wtorek 18:00 - 21:00	Skat dla każdego (co drugi poniedziałek) Poniedziałek 16:00 - 21:00 Środa 16:00 - 21:00	Spotkanie Klubu Seniora „Pogodna Jesień” Czwartek 14:00 - 21:00	Spotkanie Stowarzyszenia Amazonek „Razem” Wtorek 16:00 - 20:00

Zapisy: 737 813 450



DOM KULTURY „CHEMIK”

Zaprasza na cykliczne zajęcia
dzieci, młodzieży oraz dorosłych



Na zajęcia w Domu Kultury „Chemic” obowiązują zapisy.

Szczegółowe informacje - tel. 32 228-20-90

Adres: Osiedle „Chemic”, ul. Niepodległości 51

			
Próby zespołów muzycznych Wtorek 17:00 - 20:00 Czwartek 17:00 - 20:00	Polski Związek Niewidomych Biuro ul. Powstańców 54 Środa 13:00 - 15:00	Akademia SPRYCIARZY robotyko-plastyka z językiem angielskim Zapisy: 792 554 190	Brydż dla każdego Środa 14:00 - 20:00
			
Zajęcia Ligi Obrony Kraju: Krótkofalarstwo Środa 16:00 - 20:00 Piątek 16:00 - 20:00	Klub Seniora „Wesoła Jesień” „Klub Centrum” (ul. Powstańców 54) Wtorek 15:00 - 19:00	ANIMA-MKI Zajęcia Taneczno-Ruchowe dla dzieci w wieku 3-6 lat Zapisy: 786 586 624 Wtorek 15:30 - 16:20	Dyżur Stowarzyszenia „Nasz Dom” Piątek 16:00 - 18:00

To ich wakacyjne wspomnienia

- W letnich półkoloniach organizowanych w spółdzielczym Domu Kultury „Chemic” przez cały okres wakacji wzięło udział - w podziale na turnusy - około 120 dzieci w wieku 7-12 lat. Około 70% pierwszy raz.
- Najwięcej pozytywnych emocji uczestnikom dostarczyły wycieczki krajoznawcze i wyjścia na basen.
- Siemianowicka Spółdzielnia Mieszkaniowa, w ramach działalności społeczno-kulturalnej, zaprasza do korzystania z oferty Domu Kultury „Chemic” całorocznie i już teraz zapowiada organizację półkolonii dla dzieci w ferie zimowe.

Półkolonie w DK „Chemic” prowadzone pod egidą Spółdzielni od przełomu lat 70. i 80. to pewniak na mapie siemianowickich atrakcji dla dzieci w okresie wakacyjnym. Rokrocznie przynoszą dzieciom już w zasadzie od pokoleń, bagaż doświadczeń i przygód, nowych znajomości i miejsc, które prawdopodobnie odwiedzają po raz pierwszy w życiu.

Jak co roku zwieńczeniem letnich półkolonii był Bal Przebierańców i symboliczne zakończenie wakacji z torbą pełną upominków.



O Pracowni Kratywnej H2O i Balu Przebierańców...

- Najbardziej podobało mi się w Pracowni H2O. Mogliśmy robić różne doświadczenia z wodą, powietrzem, ale najmocniej wkręciłem się w jazdę po torze samochodzika-
mi zbudowanymi od podstaw i sterowanymi na pilota. Robiliśmy wyścigi - **9-letni Krzys** z osiedla „Młodych”



O basenie i „Renomie”...

- Basen dla mnie był najfajniejszą atrakcją jaka tutaj była, pomimo że jeszcze nie potrafię pływać. Dla młodszych dzieci była strefa z wodą, gdzie było płytko i ciepło. Grałam też po raz pierwszy w życiu w kregle - **7-letnia Natalka** z osiedla „Chemic”



O Balu Przebierańców...

- Przebrałyśmy się z siostrą za dwa koty, bo mamy w domu dwa koty - **7-letnia Ewa** z osiedla „Chemic”

O kinie w SCK Parku Tradycji...

- Ja lubię oglądać filmy na dużym ekranie. Byliśmy na filmie o dżungli. Wróg próbował spalić dżunglę, ale ktoś próbował go powstrzymać - **9-letni Dawid** z osiedla „Chemic”



Pierwszy raz na półkoloniach...

- Moja koleżanka tutaj już chodziła w wakacje. Nasze mamy razem pracują i to one się zgadzały. Ja się zgodziłam i wcale nie żałuję, że tu spędziłam tych kilka wakacyjnych dni. Mam nowych znajomych - **8,5-letnia Dorota** z Michałkowic

Salatka z serów...

Po 10 dag trzech różnych serów (np. ementalera, goudy i rokpolu), 2 jaja ugotowane na twardo, 2 łyżki posiekanego zielonego majeranku, cebula, 3 łyżki majonezu, ćwierć łyżeczki pieprzu cayenne lub ostrej mielonej papryki, sól. Ser zetrzeć na tarce jarzynowej o dużych oczkach, jaja i cebu-

MOJA KUCHNIA



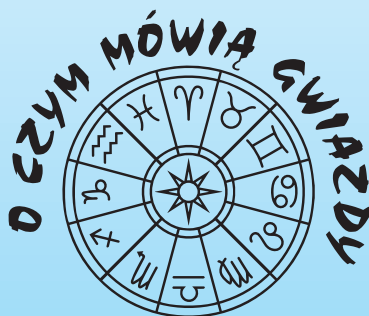
łę drobno pokroić, połączyć z serem i majerankiem, polać majonezem, doprawić solą i pieprzem cayenne, wymieszać, lekko schłodzić. Przed podaniem udekorować paseczkami czerwonej papryki i gałązkami zielonej pietruszki.

...i owocowa w arbuzie

1 arbuz (ok. 2 kg), 2 brzoskwinie, 10 dag malin, 20 dag winogron, 2 owoce kiwi, 10 dag czereśni lub wiśni, 2 morele – można stosować inne owoce. Sos: 125 ml soku z pomarańczy, 2 łyżki cukru, szczypta cynamonu, 1 łyżka miodu. 1/3 arbuza odciąć od góry. Z większej części owocu usunąć pestki i wydrążyć łyżeczką miąższ, formując z niego małe kulki. Brzeg wydrążonego arbuza naciąć w ząbki. Owoce umyć. Z wiśni lub czereśni, brzoskwiń i moreli wyjąć pestki. Brzoskwinie i morele pokroić w dużą kostkę, obrane kiwi w plasterki. W misce wymieszać pokrojone owoce z kulkami arbuza. Sok pomarańczowy lekko podgrzać z cukrem, a gdy się rozpuści, ostudzić, dodać miód, cynamon i wymieszać. Salatke zalać sosem, wstawić do lodówki na 2 godziny i włożyć ją do schłodzonego arbuza. Deser można podawać z bitą śmietaną.

Warzywne flaczki

6 marchwi, 4 pietruszki, pół selera, 1 por, 1 cebula, 6 dag masła, 1 łyżka mąki, 3 – 4 naleśniki (lub zastępczo 20 – 25 dag makaronu ugotowanego na pół miękko), majeranek, imbir, papryka mielona, sól i pieprz do smaku. Wszystkie warzywa (po oczyszczeniu) pokroić w paseczki i włożyć wraz z połową masła do szybkowaru. Zalać wrzątkiem. Zamknąć szybkowar i ogrzewać 12 min. od momentu przekroczenia progu ciśnienia wewnętrznego. Po otwarciu szybkowaru zagotować ze zrobioną z pozostałego masła i mąki jasną zasmażką. Doprawić do smaku solą i pieprzem, imbirem i papryką. Przed podaniem wymieszać z pokrojonymi w paski naleśnikami.



Ty i Twoi bliźni



BARAN
21.III. - 20.IV.

Większość osób spod znaku Barana ma pozytywny stosunek do innych ludzi. Szukają u nich raczej dobrych cech. Najchętniej przebywają w towarzystwie osób wesołych, pogodnych, chętnie opowiadających dowcipy. Unikają melancholików, ludzi zgłębiających problemy, ponuraków.



BYK
21.IV. - 21.V.

Byki należą do osób, które z trudem nawiązują kontakty z innymi ludźmi, a już naprawdę rzadko przyjaźnie. Jeśli ktoś może powiedzieć, że ma przyjaciela spod tego znaku, świadczy to o tym, iż jest bystry, przenikliwy i naprawdę skutecznie potrafi pozyskać zaufanie innych.



BLIŹNIĘTA
22.V. - 21.VI.

Ludzie urodzeni pod tym znakiem preferują różne formy wypoczynku. Równie dobrze może to być siedzenie w domu z ciekawą książką, dyskusja z kolegami, koleżankami czy oglądanie telewizji. W każdej z sytuacji jest im jednakowo dobrze.



SKORPION
24.X. - 22.XI.

Osoby spod tego znaku nie należą do ludzi szczególnie towarzyskich. Ponad biesiady, wolą pozostać w domu, na przykład z dobrą książką czy przed telewizorem, oglądając jakiś wartościowy film.



LEW
23.VII. - 22.VIII.

Lwy z kolei, to osoby bardzo towarzyskie, życzliwe ludziom aż do przesady, co często bywa nadużywane. Jeden warunek musi być jednak spełniony: Lew czuje się w gronie znajomych wtedy dobrze, gdy może dużo mówić, jest słuchany i aprobowany.



PANNA
23.VIII. - 22.IX.

Stosunek Panny do bliźnich jest pozytywny. Łatwo zyskać jej/jego aprobatę, chwając na przykład dobrą kuchnię czy gustownie urządzone mieszkanie. Osoby spod tego znaku nie lubią bałaganu i ludzi bez gustu.



WAGA
23.IX. - 23.X.

Większość Wagi lubi swoich bliźnich i przy różnych okazjach dają temu wyraz. Najchętniej przebywają w towarzystwie osób o ciekawych, pogłębionych poglądach – takich, z którymi można żywo podyskutować.



SKORPION
24.X. - 22.XI.

Pod znakiem Skorpiona rodzi się bardzo dużo osób nieufnie odnoszących się do drugich. Bywają mściwi i bardzo trudno odzyskać ich zaufanie. U innych najbardziej cenią za to pracowitość, którą i oni sami się odznaczają.



STRZELEC
23.XI. - 21.XII.

Strzelce są przychylnie nastawione do świata i ludzi, co czasem jest przez innych wykorzystywane – niepozytywnie. Cenią inteligencję, błyskotliwe reakcje, umiejętność ciekawego opowiadania.



KOZIOROŻEC
22.XII. - 20.I.

Bardzo pracowity i solidny z natury Koziorożec ceni te cechy również u innych – szczególnie podwładnych. Jeśli chcesz zaimponować szefowi spod tego znaku, pracuj wydajnie, wykazuj inicjatywę.



WODNIK
21.I. - 20.II.

Ludzie urodzeni pod tym znakiem wykazują dużo inicjatywę, pomysłów – lubią innowacje. Jeśli posiadasz te cechy, z Wodnikiem będzie Ci się współpracowało dobrze. W przeciwnym razie raczej musisz rozejrzeć się za inną posadą.



RYBY
21.II. - 20.III.

Osoby spod tego znaku są wesołe, pogodne, szczególnie sympatią darzą własne dzieci, uwielbiają się z nimi bawić. Chętnie wysłuchują co mają one do powiedzenia.

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Litery w polach od 1 do 34 dadzą rozwiązanie krzyżówki, które prosimy przysyłać do dnia **30. IX 2026 r.** na adres **ssm@poczta.fm** lub **SSM, 41-106 Siemianowice Śl. ul. Boh. Westerplatte 20** z imieniem, nazwiskiem, swoim adresem zamieszkania i dopiskiem: **Redakcja „Moja Spółdzielnia” – Krzyżówka 9/2026.** Nagrody za rozwiązana krzyżówkę nr 8/2026 z hasłem – *Wiedza jest obrazem prawdy* - otrzymują: **Kata-**

ryzna Puławska, ul. Okrężna, Urszula Gryc,
ul. Wł. Reymonta, **Halina Śwędrak, ul. W.**
Korfantego. Po odbiór nagród zapraszamy
do Działu GZM w siedzibie SSM, **najpóź-**
niej do ostatniego dnia bieżącego mie-
siąca. Nagrodę główną ufundowała firma
MMJ - Internet, Telewizja, Światłowod, po-
zostałe - **Przedsiębiorstwo Ogólnobudow-**
lane USŁUGI i HANDEL „BUDMAR” - Ma-
riusz Wesołowski.

Uwaga: Wysłanie rozwiązania jest równoznaczne z wyrażeniem zgody na wykorzystanie danych osobowych (imię, nazwisko, adres, adres e-mail lub nr telefonu) przez redakcję w celu przeprowadzenia konkursu/kryzówki, w tym publikacji w miesięczniku „Moja Spółdzielnia” imienia, nazwiska i miejsca zamieszkania wskazanego w nadesłanym rozwiązaniu) do jednorazowego losowania i publikacji jego wyniku w kolejnym wydaniu „MS”. Dane podaję dobrowolnie i wiem, że mam prawo do ich uzupełnienia, sprostowania, wglądu, usunięcia, ograniczenia przetwarzania i przenoszenia oraz wniesienia sprzeciwu. Dane zwycięzców będą przetwarzane do 6 miesięcy.

Połam głowę

SUDOKU

Rozwiązanie S

Rozwiązanie SUDOKU polega na wpisaniu brakujących cyfr w ten sposób, by w każdym poziomym rzędzie i w każdej pionowej kolumnie oraz w każdym wyróżnionym małym kwadracie 3x3 znalazły się wszystkie cyfry od 1 do 9. Każda z tych cyfr w rzędzie, kolumnie, czy w małym kwadracie może być wpisana tylko raz. Na łamach „MS” publikować będziemy sudoku o różnym stopniu trudności. Ciekawi jesteście Państwa opinii.

Rozwiązanie SUDOKU 8/26

6	2	8	1	3	5	7	4	9
1	4	5	8	9	7	3	2	6
9	7	3	2	4	6	1	5	8
3	9	4	6	5	8	2	1	7
5	1	6	4	7	2	9	8	3
7	8	2	3	1	9	4	6	5
4	6	9	5	2	3	8	7	1
8	3	1	7	6	4	5	9	2
2	5	7	9	8	1	6	3	4

SUDOKU 9/26

1	8	7		5	9		4	2
2	9	6			4	7		8
5	3		8		7	1	6	
4					2	6	8	
	6							4
9	2		4	6	3			7
				1			7	6
7		2	9			8		
	1	9					2	

„Piłka nożna w naszych osiedlach”

Kilkanaście nowych nazwisk

- Zapisy na piłkarskie treningi dla dzieci w wieku 7-12 lat, organizowane pod egidą SSM otwarte.
- W okresie wakacji i w pierwszych dniach września do ćwiczących grup dołączyli nowi uczestnicy.
- Ćwiczenia na miarę swoich możliwości i sparingi, które dzieci uwielbiają - zachęcają trenerzy.

Latem

Choć – jak to w okresie letnim – część dzieci rozjechała się na upragniony wypoczynek wakacyjny, to zajęcia piłkarskie odbywały się bez większych zmian. Na boisku regularnie pojawiała się grupa kilku chłopców, a czasem także dziewcząt, by korzystać z treningów piłkarskich pod okiem trenera. Wśród

nego czasu, ale także pierwszym krokiem do po zostania w drużynie - społeczności piłkarskiej SSM na dłużej.

Tak ćwiczą

W młodszej grupie trenerzy skupiają się głównie na tym, aby każdy z uczestników miał piłkę i robił ćwiczenia „we własnym zakresie” – na miarę swoich możliwości. Stąd elementy takie jak:

roku na okres jesienno-zimowy przenieść się do szkolnych sal gimnastycznych. Aktualnie trwają już uzgodnienia co do obiektów i godzin zajęć.

Zapisy na treningi piłkarskie? Po wakacjach też...

Treningi piłkarskie dla dzieci są elementem społeczno-wychowawczej działalności Siemianowickiej Spółdziel-



nich nie brakowało nowych zawodników, dla których treningi były okazją nie tylko do rozwijania piłkarskich umiejętności, ale również poznania nowych kolegów i koleżanek oraz oswojenia z nowym otoczeniem.

Pierwsze 2-3 treningi dla nowych uczestników zajęć piłkarskich w pewnym stopniu są stresujące. Z każdym kolejnym treningiem dzieci nabierają pewności siebie i po kilku zajęciach czują się już częścią grupy. *Pomagamy, instruujemy, dopingujemy* – mówi trener **Dariusz Rzeźniczek**.

Jak pokazuje doświadczenie, wakacyjne treningi piłkarskie mogą być dla dzieci sposobem na aktywne spędzenie wol-

prowadzenie piłki przy nodze, przyjęcie, bieg z piłką ze zmianą kierunku itp. Przede wszystkim też chodzi o pracę nad ogólnie pojętą koordynację ruchową. Tu przydają się drabinka szkoleniowa czy znaczniki.

W starszej grupie wiekowej trenerzy również skupiają się na tych elementach, ale wzbogacają każdy trening o kolejne, nieco trudniejsze, choć dalej podstawowe elementy piłkarskie: strzał, dokładność podań, zagrania głową, stałe fragmenty gry. Nie ma treningu, aby nie było sparingów na koniec zajęć.

Treningi piłkarskie na boiskach wielofunkcyjnych potrwają jeszcze około półtora miesiąca, by ponownie jak co

ni Mieszkaniowej od 2013 roku. Warto sprawdzić, czy taka forma popołudniowych zajęć raz w tygodniu, pod okiem trenera nie spodobałaby się naszemu dziecku. Wystarczy przyjść na jedno z zajęć według stałego harmonogramu opublikowanego poniżej i wypełnić stosowną deklarację, którą mają przy sobie trenerzy. Należy pamiętać o sztywno ustalonym przedziale wiekowym 7-12 lat (funkcjonują dwie grupy wiekowe - 7-9 i 10-12 lat).

Warto wspomnieć, że zajęcia dedykowane są nie tylko dla chłopców. Na przestrzeni lat trenowało również kilkadziesiąt dziewcząt i taka możliwość nadal istnieje. rg

Terminy letnich zajęć piłkarskich do końca października na boiskach osiedlowych:

„Michałkowice” (ul. Przyjaźni 42) - poniedziałki

- 16:30-18:00 dzieci 7-9 lat, - 18:00-19:30 dzieci 10-12 lat.



„Tuwima” (ul. W. Korfatego 9-10) - wtorki

- 16:30-18:00 dzieci 7-9 lat, - 18:00-19:30 dzieci 10-12 lat.



„Węzłowiec” (ul. Wł. Jagiełły 33) - środy

- 16:30-18:00 dzieci 7-9 lat, - 18:00-19:30 dzieci 10-12 lat.



„Bańgów” (ul. M. Skłodowskiej-Curie) - czwartki

- 16:30-18:00 dzieci 7-9 lat, - 18:00-19:30 dzieci 10-12 lat.



Zapisy na treningi otwarte. Wystarczy przyjść na trening i wypełnić deklarację

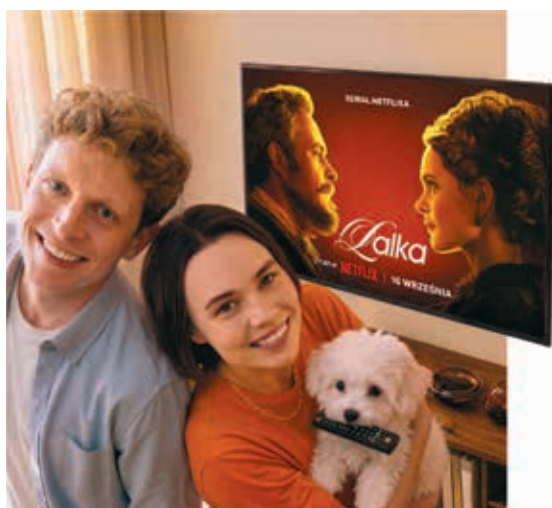
Reklama w „Mojej Spółdzielni” dociera blisko do: **12.500** mieszkań w Siemianowicach Śląskich

Drobne: 1,47 zł/słowo
Ramkowe: od 30,12 zł

Modułowe: od 145,18 zł
(5,7×5,0 cm)

32 60 91 405
sekretariat@ssm.siemianowice.pl

orange™
tu jest



Najkorzystniej razem **Tak O!**

Światłowód i Netflix

59,99

zł/mies.
z rabatami
przez rok

Zapraszamy do salonów Orange

- Siemianowice Śl., ul. Śląska 30, kontakt 32 22 900 02
- Siemianowice Śl., ul. Jagiełły 4 (CH Atrium), kontakt 733 844 834

lub kontaktu z Doradcą: 512 635 937

Od 1. mies. 4,99 zł/mies. za wypożyczenie modemu. Sprawdź opłaty od 13. mies.

59,99 zł mies. przez rok (z rabatami: za e-fakturę, odbieraniem co miesiąc w Mój Orange i za zgody marketingowe; oba po 4,99 zł/mies.) dot. światłowodu do 300 Mb/s i planu Podstawowego Netflix na 24 mies. Abonament od 13. do 24. mies. 107 zł/mies., potem wzrośnie o 10 zł/mies. Aktywacja 60 zł. Aby korzystać z Netflix, należy posiadać konto w tym serwisie. Oferta dla konsumentów z budynków wielorodzinnych w sieci Orange – gdy 10.08.2026 r. w lokalu nie było umowy na światłowód od Orange. Szczegóły na orange.pl. Materiał reklamowy wymyślony przez Orange i stworzony przy wykorzystaniu AI.

Światłowód
Pro

s-532/09-26



*Skrzydła drzwiowe
oraz nakładki
na stare ościeżnice !*



„DOMATOR”, ul. Wincentego Pola 22, KATOWICE
(dojazd od ul. Mikołowskiej)

tel./fax 32-254-49-98, kom. 605-416-116, www.domator.katowice.pl

s-228/8-15

KUPIĘ MIESZKANIE

Może być do remontu

KUPIĘ KAMIENICĘ

501 817 143

602 858 602

www.skupmieszkan.eu

s-551/3-26



Czy chcesz mieć takie zwierzątka podwórkowe?

Resztki jedzenia wyrzucić do śmietnika, a nie na trawnik

